

# GAZETA TRANSILVANIEI.

Gazet'a ese de 2 ori: Mercuria si Duminec'a, F6i'a, candu concedu ajuto'riele. — Pretiulu: pe 1 anu 10 fl. pe 1/4 3 fl. v. a. Tieriesterne 16 fl. v. a. pe unu anu seu 3 galbini mon. sunat6ria.

Brasiovu 1 Aprile 20 Martiu 1868.

Se prenumera la postele c. r., si pe la DD. corespondenti. — Pentru serie 6 cr. Tacs'a timbrala a 30 cr. de fiecare publicare.

## MONARCHIA AUSTRIACA.

Transilvania'a.

### Brasiovu in Martiu 1868.

„Magyar Polgár“ in Nr. 34 desorie nenmatat'ile unui ampoiatiu din comitatulu Albei de susu, ce le intrebuintieza acelasi cu ocaziunile candu asculta marturiile, batandu'i si maltrandui, esprimendu'si speranti'a, ca judele supremu contele Franc. Haller va pune capetu acestoru esecese. In fine intréba: 6re „Gaz. Trans.“ si „Telegr. Rom.“ ce voru dice despre acésta barbaria? —

Déca si ce va dice Tel. Rom., nu scim, noi inse, dupa ce suntemu provocati, éta ce diocemu.

Despre deourgerea alegerilor ampoiatiiloru din tota tier'a publiculu este oatu de bine informatu, prin umare nu mai perdemu timpulu, va vorbi istoria, a carei proprietate sunt acele acte. — Ne restringemu dara la obiectulu adusu de M. P. pe tapetu, si respondemu ca dá, este brutalitate a terorisa marturiile si lucru condamnatu de legile austriace sustat6rie care consuna cu t6te legile staturiloru civilisate si mai umane; nu ne'ndoimu ca d. conte Haller Ferencz cá jude supremu va pune capetu estorufeliu de esecese, cu t6ta ca tooma dlui f6 acela, care in 1861, cá jude supremu cu ocaziunea *ascultarei din Zoltan romana, care ne vrendu a marturisi pe cum a asteptatu dlui, au lasatu se i d6 125 de betie geschrieben und gezählt* una sutu d6uedieci si ciuci, éra unei femé 50, asia catu i au cadintu carne selbatica (Brand) in tropu si mediculu din Ibasfaleu i au lasatu diosu carnea. Actele se afla in archiv'a cottului, cine nu crede vediale.

Noi aceste le scieamu de atunci si tare ne amu mira, déca de d. comite supremu astadi septemviru Augustu Ládai le-a pututu suferi.

Noi dintre altele multe audiseramu si de acelu casu, candu unu jude supremu aristocratu din altu comitatu disputase dreptulu unui vicecomite de a poté pe unu nobilu arestá, chiaru candu acela aru fi prevaricantu, or' talchariu.

Firesce atunci erau proprio motu puse la o parte legile austriace, despre care comitele supremu din Turd'a br. Kemény disese — pe cum scieau pe atonci diurnalele — ca sunt prea umane.

Vedi frate „M. P.“, noi avemu f6rte multe de diu, amu si diu unele altele, amu mai dice si pe viitoru, dar' domni6r'a „Unio“ si domnulu „Kol. Közlöny“ se supera pe noi si dicu, ca jelimu pe Bezi'keri. — Ne pare dara bine, candu cetimu cuvinte sincere, pe cum e corespondinti'a din Alb'a de diosu in „M. P.“ Nr. 35, unde ve tanguiti, ca ampoiatiu unguri ve tragu si pelea ce va mai remasu de nemti. — Hai bietulu romanu! Multe pei trebue se i fi datu Ddiu, de totu mai are si astadi pele.

Dar' multe totusi nu vomu insirá, ca-cu poté te ai supara si dta frate M. P., pentruca vedi ranele romanulu suntu asia de cumplite, incatu nici unu medicu fia catu de practicu nu le poté vindecá. Aici numai unu consiliu compusu din barbati, in care raitulu are incredere, si care se pipáiesca si se cerceteze, nu numai caus'a morbulu, dar' mai cu deosebire temperamentulu, aspiratiunile, dorintiele lui, totuodata receptele intrebuintate si injuriile facute lui cu curele drastice de pana aci, se intielege ca acestu consiliu n'aru intréba de vecini, ca ce face patimitoriulu? Nici de vreunu fiu destramatu, care s'ar bucurá poté chiaru de m6rtea tatalu seu, numai se i se castige prin acésta mai mare comoditate in traiulu vietii lui, ci ar' merge deadreptulu in cas'a lui. — Ast'a totusi poté ar' fi prea outediatoriu, cine se'si pér-

dia timpulu cu unu asia poporu. — Pre unele locuri asia vindeca dobit6cele, déca ran'a nu se vindeca de sine, punu pravu de pusea pe ea si o crede, si se dice ca prin asta se vindeca, si dobitoculu éra si se face capace de a poté trage jugulu. — P6te cu inaintarea sciintieloru si a civilisatiunei se va face proba si la dobit6cele cele cu sufletu, adica la omu — Éra pana atunci nu e ertatu se fi bolnavu si trebue se te simti ferice. . . . Nu ne potemu inse ineanatosia cu legea electorale, dupa care comune intregi la agerea deputatiiloru, cari sunt astadi in Pest'a, au fostu eschise, ne avendu consulu recerutu, éra nobilulu de a fostu si porcariu inca au alesu, pe cum s'a si intemlatu. — Suptu legea de presa a lui Bach, nu te poti nici plange. — Din grati'a comiteteloru comitatense avemu ampoiati in oomitate romanesci, unguri, cu neinsemnata exceptiune, cea mai mare parte cei din 1861. — Apoi avemu representantia comitatense, diu nici mai scim din a cui gratia, unde 190.000 romani intr'unu comitatu au 80—100 representanti, éra 15—20 mii unguri, armeni, sasi, jidovi, tígani la olalta (pentruca toti la olalta abia ajungu numerulu de 20 mii) sunt representati prin 500 de pers6ne. — Apoi meseriesi din orasiiele unguresci, unde e pretoriu, mai toti sunt membrii la comitatu, asia catu aceea intrecu indoitu numerulu totalu alu reprezentantiiloru romaniloru din comitatulu intregu.

— Socotesce cineva, ca dara in Aiudu, ori Turd'a e mai inaintata cultura, bogatia, comertiu, industri'a, cá in Pest'a, ori Vien'a, ori acestia dara platescu mai multa dare decatu comitatulu intregu, ori dau mai multi recruti? — D6mne ferese, de parte stau ei de t6te aceste, dara sic volo sic jubeo, ast'a e basea infintiarei. Apoi mai este si altu folosu practicu; déca tiene adunarea mai multe dile, tieranii nu mai potu asteptá, dar' acestia sunt a mana, candu vine timpulu la votisare.

Me rogu de ertare, amu pomenitu de comitate romanesci, dara de aceste nu ecsista, pentruca dupa constitutiunea Transilvaniei romani nu ecsista, romanii din Secuime sunt priviti cá secui, cei din oomitate cá unguri, éra cei din Sasime cá sasi. — Mein Liebchen was willst du noch mehr?

Ore ce ne mai lipsese din fericioire? Aha! Pandurii din 1861, din cari ómenii cei linisciti si de omenie mai tare se temeau cá hotii. —

. . . Cu acésta ocaziune avemu se mai observamu inca una. Anume foile maghiare fara osebire reproducu f6rte pucine corespondintie din foile romane, in care faptele loru se dau de golu, éra cele care le reproducu in estrasu scurtu si motocositu, le facu cu scopu si tendintie de a ne arata cá candu romanulu aru fi nemultiamitu numai din pasiune, éra unu pentru nevoile care 'lu apasa. —

„Celu dintaiu recrutatoriu alu aparatoriloru de tier'a, seu mai pe tieranesce, celu dintaiu verbuncasiu de honvedu in an. 1848 a fostu insusi atotu putentele Dumnedieu; apoi candu Dumnedieu a vediatu celu dintaiu stindartu de honvedu, s'a plecatu din ceru si l'a sarutatu. Lustrulu sabiei honvediloru a lasatu urme de lumina preste bolt'a ceréca de susu pana diosu.“

Acésta blasfemia esita din condeinulu parohulu reformatu L. Gál se poté citi in „Nép Zászloja“ Nr. 9 si in „Pesti Napló“ din 20 Martiu a. c.

La acésta blasfemia altu parochu reformatu anume Ios. Szabó adange alt'a candu intréba pe Gál, ca „nu cumva domnulu Dumnedieu a fostu si celu dintaiu capitanu de husari.“

Si cu t6te aceste injuraturi si blasfemii Europ'a inrentatita si pop6rale tical6se inca totu

nu vreu se tremure la audiulu numelu de honvedu. —

Abudurer a vorbitu dicundu: Profetu alu lui Ddiu, ce se facu eu? Mohamed a respunsu si a diu (intre altele multe): Mai nainte de t6te fi statornicu in resboiu, pentruca aceasta este viati'a monastica a poporulu meu. — Numai ostasii cei mai bravi voru avea locu in a trei'a contignatiune a ceriului. — Dumnedieu garantéza raiulu numai aceluora, carii iau parte la resboiulu sacru. — Portile raiulu stau sub umhr'a sabiiloru. Ostasii voru intra in raiu cu patrudieci de ani mai nainte de altii. — A merge odata in resboiu este lucru mai bunu decatu cincidieci peregrinari la Mecca. — Pulberea de pe pit6rele ostasiloru in batalia ii apara de foculu iadulu. Calulu alesu pentru resboiu are dreptu la rangulu anteu intre cai. Nutretiu, baleg'a si pisiatulu lui cumpanescu catu si faptele bune ale ómeniloru.

Asia au vorbitu profetulu celui Preanaltu catra Om-Haram, fic'a lui Molhan: Acei credintiosi carii invingu mai antaiu pe apa, trecu neaparatu in bucuriile paradisiului. Atunci feméi'a suspinandu dise: Ah, de asi fi si eu in numerulu loru!

Celu ce pe mare isi int6roe numai capulu, are meritu mai mare decatu celu ce se tavallesc pe uscatu in sangele seu. O batalia fericoita pe mare face oatu diece batalii pe uscatu. Martiriulu ostasiulu pe mare este usioru, cá si cum ardiendu de sete ar' bea apa rece cu miere, éra pe uscatu, cá si cum l'ar pisca unu tintariu.

Profetulu dice: Pentru acei carii daruescu averile loru pentru resboiu voru cresce in raiu din fiecare grantiu cate siepte spice, si fiecare spicu cu un'a sutu grantiu (Sur'a 2 versu 262). Fruntea, cóstele si spinarea celoru ce nu'si daruescu aurulu si argintulu loru pentru resboiu, voru fi inferate cu focu din iadu. Asia dice profetulu (in Sur'a 9 versu 35).

Acestea ecsemples de imaginatiune inflacata sunt sc6se din cartea arabica titulata: Meschariol eschwak ila mesariol-oschak, compusa de Mohijeddin Achmed ben Ibrahim en-Nahas din Damascus, tradusa in turcesce de Abdul Baki, éra in germanesce notificata in estrase de istoricii Hammer-Purgstall si Joannes Müller.

Remane la bun'a vointia a cititoriloru, cá se traga linii paralele intre productele fantasiei arabice si intre ale celei turcesce. —

Regimulu Majestatei Sale c. r. a infintiatu precum se dice, din mana libera, pentru m. Principatu alu Transilvaniei optu tribunale urbariali in loculu celoru infintiate sub sistem'a absolutistia. Acestea tribunale au chiamarea de a decide per eminentiam despre alu meu si alu teu. Locuitorii tierii astépta cu nerabdare cá se afle din ce feliu de elemente se voru compune acelea tribunale. Speramu ca functionarii romani probati de capacitatea si integritatea caracterulu voru fi aplicati in aceleasi spre indestulirea populatiunei. —

(Maculaturi. Sublimu si ridicolu.) „Unio“ ofici6sa din 27 Martiu a. c. sustiene, ca cele ce s'au facutu in anii 1863/4 sunt numai nescé maculaturi. Uitatu, tooma asia dise deunadi si partit'a fratiloru Tisza adunata la Oradea, ca patru legi f6rte importante din 1867 sunt numai nescé maculaturi. De altmintrea „Unio“ poté fi f6rte odichnita, cumca romanii transilvani pastréza maculaturele din an. 1863/4 cá lumina ochiloru, cum si ca ei oredu tare nu numai in re'nviierea mortiloru, ci si in re'nviierea aceluora „maculaturi“.

Totu „Unio“ afla ca in respunsulu de deunadi alu lui B. dela sublimu pana la ridicolu

este numai unu pasu. Frasa vechia acésta: Nu ne-ar' soi spune „Unio“ si altu ceva: Cati pasi sunt dela unu avvertismentu pana la altu, cum si oa in ce distantia stau unele de altele siese intr'unu anu? —

Consecintiele imoralitatii legii indreptatiese cu a nu ascultá de lege?

Comisiunea comitatului pestanu primí o circulare a min. de interne, in care se provóca comitatulu, cá deslusindu poporului se conlucre a se pune stavila la furisiera tabacului cu daun'a erariului, facundu cunoscutu poporului, ca celu ce va face vreo aratare de prevaricare cu tabacu capata  $\frac{1}{3}$  din pedéps'a de bani, ér' celu ce va face in tapta vreo contrabanda  $\frac{5}{6}$ . Comisiunea face declarare contra ministru, cum ca cu tóte, ca e gata a pasi in tóta ór'a pe cale legala si din interesu popóralu economicu in contra oroarui feliu de monopólu; totusi va trage luarea aminte a poporimei la urmarile prevaricarii; cumca amplotatii de comitatu voru eosecutá sentintiele aduse in contra prevaricatoriloru: totusi ce privesce la partea circulariului care provóca pe comisiune, cá se dè instructiune poporului pentru premiarea denunciatoriloru dechiará, ca pentru eosecutarea unei ordinatiuni, care are de scopu a sterni emulatiunea la unulu din peccatele cele mai stigmatizátorie ale vietiei sociale, la denunciaré si a p i o n a g i u, cá acésta imoralitate inca se se mai si premieze, nu 'si va dá nici odata ajutoriulu seu. Apoi incheia asia: acusatorem vitam agere proximum est homicidio — (adica a fi denunciante e pré aprópe de a fi ucigatoriu. — Ni-ar' placé, candu atatu comisiunile comitatelor, catu si privatii de aceeasi farina ar' observá cu scumpatate aceleasi profesiunii de credintia la denunciatiunile in contra nationalitatiloru, cari nu se pré tienu de peccatu, ci mai multu de profesiune si virtute, dupa cum ne marturisesou factice si unele din diurnale si cati alti spioni de profesiune. —

**Slarosiu 18 Martiu 1868.**

Prea Stimatè Dle Redactoru!

Sciu ca de natura esti favoritu a indemna la progresu si a te bucura din anima de orice pasu propasitoriu in cultur'a nationala si religunaria. — Déca noi oesti din scaunulu Mediasului pana acum prea pucinu puturamu prin acestu feliu de propasiri se'ti veselimu anim'a cea insetata de a vedé pe ómeni mai activi, ce potu se diou, decatu ca: timpulu in desiertu trecutú a fostu preste asta generatiune „fla gel lum Dei“ (varg'a lui diou). Inse precum in lume tóte se prefacu, asia si starea nóstra de pana acum si-a aflatu mediculu pentru venitoriu. — Cu placere deosebita dara viu ati anuncia, ca preste pucinu si anulu se implinesce, de candu oficiulu protopopescu gr. cat. alu Mediasului s'a inlocuitu prin persóna multu onor. d. I. Popescu fostu pana atunci profesore in Blasiu. Eu nu vinu a lauda insusirile individulu acestuia, ca-ci se cuvine cá faptele se'lu arate lumei cine e; au nu din fapta s'a cunoscutu ei antecesorile seu St. . . . cine a fostu. — Amu inse ati inregistra, ca in sinodulu din tómn'a trecutú Dsa a propusu sinodulu, cá se aléga 6 esesori si trei suplenti dintre preotii tractuali, ca-ci este resolutu a reintroduce forulu protopopescu, cá foru de I-ainstantia. — Acésta s'a si facutu si din Ianuariu trecutú, fiindu prim'a siedintia, s'a decisu protocolarminte a se tieré pe fiacare luna una siedintia ordinaria.

In siedintia a 2-a s'au luatú la protocolu deodata dóue proponeri mai insemnate, care se voru desbata in siedinti'a a 3-a — cea de antea e infintiarea unei „societati de lectura“ si a 2 a unei „reuniuni filiale“ la cea din Brasiovu. — Totu in siedinti'a a 2-a inaintea careia noulu siefu ne circulase scirea cea prea imbucuratória, ca Prea vener. consistoriu metropolitanu a reinviatu fundatiunea de pane in Blasiu, carea este una dintre cele mai emnente binefaceri pentru tinerimea studiósá de acolo, cu votu unanimu si decisu a se tramite prea ven. consistoriu aici / alaturat'a adresa de multiamire si recunoscentia (vedi mai diosu).

Pentru venitoriu 'mi voiu tieré de datoria din candu in candu ati face cunoscutu despre ori si ce intreprindere salutarie. — Cu politic'a acum deocamdata nu pre avemu a ne frange capulu. Vedemu ca noulu locotienetoriu de

comite alu sasiloru, de romani nici vrea se viseze, ci in genere se exprima numai de comes alu sasiloru, si fórté bine si face, ca noi nu amu avutu a ne bucura de nemica nici dela antecesorii domniului, ci mai tare ne-amu bucura déca am vedé fara amanare deslegarea cestiunei nationalitatiloru. — Suntemu curiosi in asteptarea nóstra, déca si natiunei romane totu prin octroire séu prin libera alegere a natiunei se va denumi fiitorulu capu alu natiunei romane.

S. V. Bourza, par. gr. cat.

Prea veneratu consistoriu metropolitanu!

Preotimea si poporulu gr. cat. alu acestui districtu protopopescu prin reprezentatii sei adunati aici in o conferintia in 27 Febr. incuzo scintiandu se prin espunerea antistelui tractuale I. Popesculu, ca inca in an tr. 1867 incepura tinerii scolari din Blasiu cu portare buna si progresu indestulitoriu a se impartasi din beneficiulu de pane ajutanduse cu bani supeditati din partea fundulu institutiunei (numitu alu Blasiului) si din partea seminarului clericale archidiecepsan, — éra in a. c. incependu din 20 Ian. se bucura acea tinerime scolaria éra de intrég'a fundatiune, a carei  $\frac{1}{3}$  acum in urm'a parintesei decisiuni consistoriale, dupa datin'a avuta inainte de 1848, o dau domniale archiepiscopesci; a hotaritu cá asta fapta filantropica se se petróca si aici la protocolulu archiului tractuale spre a se pastra pentru posteritate si totuodata prin umilitu subscrizii a se tramite prea ven. c. metropolitanu o adresa de multiamita si recunoscentia

Deci umilitu subscrizii in numele celor 9—10.000 suffete gr. cat. ne luamu libertate si cutediare fiéscá a ve aduce la recunoscentia spreintine de cordiale multiamita prin simtiemintele de profúnda veneratiune si incredintiarea fiéscá; totuodata ve rugamu cá acestea se binevoiti ale primi cá effluculu iubirei fiéscá din anima sincera si curata. Ve prometemu in urma, ca nu vomu inceta in rogatiunila de tóte dilele a ne aduce aminte, a adora prevedinti'a ddiéscá si a cere, cá aceeasi prea indurata se ve intarésca, reparéza si adauga puterile trupesci si sufletesci, cá si pe venitoriu se poteti in unanimitate a conluora la redicarea edificii fericierei nationali si a infflorirei s. nóstre religiiuni. — Pre langa care cu distinsa veneratiune fiéscá avemu onóre a ne subsemna ai

Prea vener. capitulu metropolitanu umiliti fi

Ioane Popescu m. p.,

cá presiedinte.

Mihaile Marouletiu m. p.,  
actuante.

Mediasiu 4 Martiu 1868.

**Clusiu 26 Martiu.** Sciu ca asteptati o relatiune catu de prescurtata despre cele practicate in adunarea comisiunei comitatului Clusiu catu ne privescu pre noi. Credemu, ca dintre cei ce au luatú parte va prinde cineva condeiuulu spre a referá cu fidelitate totu ce taie si in interesulu romanului, pentruca relatiunile prin diurnalele maghiare suntú pré egoistice, le place a esmile cele ce privescu pe romanu, pentruca a' vré se complecesze tóte si in Transilvani'a, cá de numele romanu nici se se mai pomenéca. In adeveru seriozitatea timpului pretinde acum, cá noi cei de prin comitate se esimu pucintelu la lumin'a dilei aratandu ér' ca viamu, si inca viamu cá romani de amu fi si facia unulu cu o miie. Gutta cavat lapidem, consumitur annulus us.

— Diurnalele anuncia, ca orasiela Clusiu, Alb'a si Sangeorzulu au onoratu pe r. comisariu c. Péchy cu distinctiunea de cive onorariu, ér' comisiunile comitatului Solnocu si Alb'a inf. 'lu aleera cu unanimitate de membru onorariu.

**Gherla in Martiu 1868.**

Comunitatea orasiului Gherlei, precum si a Elisabetopolei au otaritu despartirea armeniloru dela episcopatulu r. cat. si infintiarea unei episcopie armene in Transilvani'a. — Spre acestu scopu au si tramisu ambele orasie petitiunile lorú la vicepresiedintele dietalu din Pest'a Sima spre mai de parte inaintare. — In aceste petitiuni se cere, cá statulu din visteri'a lui in totu anulu se ajute episcopi'a cu 20.000 fl. m. a. Motivele se apuu a fi cam curióse, inse la aceste ne vomu întórce candu in dieta, ori in urm'a petitiuniloru, ori in urm'a vreunei inter-

pelari va veni la desbatare. — Celu mai mare ponduse pune inse pe acea impregiurare, ca armenii avendu unu ministru si unu vicepresiedinte arménu, éra ministeriulu avendu mana libera in Transilvani'a, acuma ar' fi timpulu celu mai potrivitú, pentru realizarea dorintiei lorú. — Din punctu de vedere romanescu nu numai ca n'avemu de a contravertá, candu o natiune, o confesiune, o corporatiune, ori fia si numai unu individu, staruesce la emancipare, ci din contra avemu a ne bucura, pentruca lupt'a romanului inca nu'i alta, decatu o lupta seculara pentru emanciparea lui nationala si confesionala.

Avemu inse unu mare ouventu in privinti'a dotatiunei din visteri'a statului si anume, déca aceste 2 orasiele, care numera para la 3000 armenii cari abia platescu contributiune 10—15 mii, darea de sanga si sub portarea sarcineloru publice e neinsemnata, asia incatu multe comune romanesci singure au mai multi locuitori, dau mai multa dare si recruiti, facu mai multe drumuri, decatu ambele orasie la olalta, p. e. Resinari, Sacele s. a. m.; armenii cari locuiescu prin alte orasie, ori prin comune imprastiate in tíera, nu potú veni in considerare, pentruca a-cestia, ori va fi episcopu arménu ori ba, ei la tóte ocasiunile se voru folosi de preotii r. cat. ori de cei romanesci, pentruca preotii armenesci pe acolo nu se afla, asia a fostu si paua acuma. — Déca aceste 2 orasie voru primi in totu anulu 20.000 fl. ori numai 5—10 mii fl., atunci archiepiscopatele, episcopatele, ordinariatele, asociatiunile romanesci, dóra nu voru dormi si voru pretinde cu voce puternica, totu din visteri'a statului sume corespondatiória sarcineloru publice si darei de bani si sauge suportate de romani, pentruca vedemu, ca in favórea academiei, museului si a teatrului maghiaru se varsa sume enorme din visteri'a statului, éra noi suntemu inca neconsiderati. — Firesce romanii n'au ministru, nici vicepresiedinte dietalu romanu, apoi luptacii romani asia se vorbesce ca ar' fi uitatu a vorbi catu au trecutú rubiconulu Transilvaniei. — Cine dara se se ingrigéscá de noi? — O dómne! si vai multe si mari sunt lipsele nóstre si drepte aspiratiunile nóstre nationale, confesionale, economice, sociale, cum si candu, cine le va plini? . . . déca taci natiunea te blastama, éra contrarii politicii nu te creasta, si cu totu dreptulu, ca-ci n'ai infintiata asupra natiunii. Déca vorbesci, cine te crésta. De aci vine apoi, ca beat'a natiune geme, si nui cine se'i puna balsamulu vindecatoriu, dupa care de seculi astépta cu rsn'a deschisa. —

A g á t h á n.

**UNGARIA.** Pest'a 27 Martiu. Dupa cele intemplate in Vien'a eri séra eosira aici presied. min. cislaitanu princip. Auersperg si min. de cultu Hasner chismati din partea outii regesci. Beust inca vine aici. Conjecturele acupra visiteloru acestor'a si facu ventu catra tóte regiunile incertitudinei cu atatu mai vertosu, pentruca de vr'o 3 dile se afla si o persóna de incredere a nunciului apostolicu la curtea regéscá. Diet'a pauséza; steng'a se viera, ca scirile cele importante despre reinfintiarea honvedismului si dualismulu armatei s'au demintitu de „Wiener Ztg.“. Apoi negrulu in desiertu se spala cu sapunu. —

**AUSTRIA INFER.** Vien'a 24 Martiu. Maioritatea casei domniloru la desbatarea speciala a legii de casatoria inca fú consecenta. Cardinalulu Rauscher, cont. Thun si eppii tramisera mai inainte declarare la presiedintele, ca in urm'a vouisarii ce s'a facutu in 21 Martiu in privinti'a legii de casatoria, ei nu mai potú luá parte la desbateri, cari deconsidera concordatulu, tractatulu inchiastu între Máiestate si între scaunulu apostolicu, cá cum n'ar ecsiistá. Cu tóte aceste maioritatea in absentia eppiloru se apucá si de desbatarea speciala, dupa care legea de casatoria se primí in 23 cu o maioritate controlata numai de 17 voturi negative atatu in a 2 a catu si in a 3 a prelegere.

Nici o bucuria inse ne e absolutá. Totu in 21 candu se revarase entusiasmul vienesiloru, se facea ovatiuni domniloru, ce esieá dela desb. in contra concordatului, in cas'a de diosu se propunea dela min. de fin. Dr. Brestl proiectulu finantialu privitoriu la acoperirea recerintieloru statului pentru anii 1868—9 si 70; si fiinduca dupa acésta lege tóte titulele de detoriele statului austriacu se convertéza in

detorii de rente nerefundabile cu contribuțiile ficșe pe venit de 12% și interesul se fixează la  $\frac{47}{10}$  0/0, care se plătește prin aruncu, s'a mai operitu entuziasmulu. —

A 2-a lege despre contribuțiile pe avere defige, că numai averea de 1500 în sus se fă supusa la contribuție. A 3-a lege mărește contribuțiile pe castiguri dela 5 la 10%; a 4-a imultiesce detori'a flotanta cu 20 000.000 și a 5-a privește la plenipotinți'a de a vinde proprietatile nemiscătoare ale statului.

În 24 min. de fin. Brestl spriginesce legea sa financiară. În expunere dice cu tóta securitatea, că deficitulu pentru 1868 se va sui la 52 milioane și după examinare mai aprofundată a venitului la rezultat, că în an. 1869 și 70 nu va puté fi deficitulu mai micu, încatu pe acești 3 ani va esi unu deficitu de 150 milioane. A se face mai multa economie nu se póte, pentrucă pusetiunea Europei nu e deplină liniștitória și desi nu avem de a ne teme de unu reșelă nemediocritu, totuși póte intrá necesitate, că se se puna armat'a pe pitiuru de a perare și atuncia nu se póte altfelu ajutá, deoatu prin imultires banotelóru de statu scl. Aceste au stemperatu entuziasmulu preconceptu. —

Vien'a 26 Martiu. „Wien. Ztg.“ publica sancționarea deciziunilor și în scurtu se va publicá bugetulu imperialu pentru obiectele comune prin respectivele diete — Desbaterile casei de asu asupra școlóru s'au amanatu pana cându voru resosi dela Pest'a cei chemati. —

— Societatea studenților romani din Vien'a numita „Romania“ se salutá din mai multe parti pentru nobilulu nume nationalu. Așteptamu se i salutamu și rezultatele acestei asociațiuni. —

Senatulul imperialu. Casa domnilóru, continuarea ședinței din 19 Martiu.

Contele Rechberg: Contractulu încheiatu cu Rom'a nu se póte modificá unilateralu, și facia cu dorințele diverginti ale populațiunii regimulu are se afle oali și mediulóce, pentru a impliní dorințele unei parti, fara de a vatamá pre cealaltá. Proiectulu de facia inse nu deslega nodulu gordicu, ci 'lu taia în doue, fara de a respectá contractele sustatatorie și dorințele unei parti a populațiunii. În contra referatului majorității afirmu, că legatiunii austriace de mai înainte casatori'a civilă erá de totu straina. De si recunosc, precum afirma și referatulu majorității, că concordatulu sta în contradicere cu constituțiunea, urméza inse de aci decadinti'a concordatului? Cu principiulu acest'a amu dá preste capu principiulu fundamentalu alu dreptului internatiunálu, validitatea și neviolabilitatea tractatelor. Teori'a ministrului de cultu, că schimbarea constituțiunii are efectu retroactivu asupra contractelor încheiate, nu se póte aperi; déca teori'a acest'a ar' fi adevérata, atunci tóte contractele, ce le-a încheiatu Austri'a pana în 31 Dec. 1867 ar' fi nevalide. Asia dara pe baza dreptului internatiunálu validitatea concordatului nu se póte trage la îndoiéla, ér' modificarea unilaterală a concordatului ar' provocá cu biseric'a, și precum ne spune istori'a, mai în tóte conflictele escate între puterea lumésca și între capulu supremu alu bisericéi, a triumfatu biseric'a și nu statulu. Se încunguramu dara conflictele cu biseric'a și considerandu, că în Austri'a lupt'a nationalitatiloru încă n'a încetatu, se ne pazimu a dá în maneles contrariiloru nostri cele mai periculóse arme, ca-cu usioru s'aru escá unu focu, despre care nu se póte prevedé, pana unde se va estinde. (Aplauze în centru.)

Contele Bloome: Se dice, că concordatulu nu e validu, pentrucă statulu abdice prin acel'a de drepturile sale de suveranitate. Acest'a e o frasa góla, care se póte aplicá la totu tractatulu internatiunálu, asia d. e. totu tractatulu de comerciú restringe în oatuva drepturile de suveranitate ale statului. Asemene se dice, că concordatulu nu e validu, pentrucă nu si-a ajunsu scopulu; acest'a e o teori'a nouă. Pre timpulu acela, cându studiámu eu drepturile, detorințele contractuale nu încetáu nici odatu în modulu acest'a. Despre fruptele concordatului nu ne putem pronunțiá, se lasamu concordatului cei 70 ani ai Josefismului, și apoi vomu vedé. (Paritate, risu ironicu.) Din vifóru aniloru trecuti Austri'a si-a mantuitu reputatiunea de onestate și într'o di fatală potea dice cu mandria: Tout est perdu hors l'honneur

(totu sunt perdute afara de onóre); acum inse voiescu unii a ne rapí și acestu bunu pretiosu, voiescu a ne face se ne frangemu contractele, și prin acest'a faptă neonestă se ne perdemu onórea și glori'a. În ce pusetiune se va afli ministrulu și diplomati'a nóstră, pe care Metternich a condusu o pre calea dreptului? (Risu ironicu.) Facia cu reverendulu non possumus alu santului Petru nu va cutezá nici unu ministru a se basá pre possumus alu puterii brutale. Amu auditu vorbindu de oportunitate. Óre în aceea consta prudinti'a de statu, a produce opusetiune maiestrită, a provocá conflicte cu Rom'a, care taia aduncu în consciinți'a poporului. Óre imperatulu acela, de care a amintitu ministrulu de culte, n'a adusu imperiulu la marginea abisului? (Oho: Contradiceri.) Cu principiile sale de facia regimulu produce cele mai periculóse semtiri în tóte clasele poporului. N'avemu noi alte afaceri mai urgente, d. e. organizarea financiiloru, a justitiiei și a economiei? Protestezu în contra legiloru proiectate în numele prudintiei de statu, în numele libertatii, alu progresului, (ilaritate mare), în numele moralitatii.

Cardinalulu Rauscher: Proiectulu de facia sta în contradicere cu art. 10 alu contractului încheiatu de Maiestatea Sa cu scaunulu apostolicu, și apoi un'a dintre cele mai principali detorințe ale statului este sustinerea contractelor pre teritoriulu seu. Schimbarea constituțiunii și cercustarea, că Maiestatea Sa administréza legelatiunea împreună cu corporatiunile politice, nu impedece de locu, că domnitoriulu constituționalu se nu implinésca detorințele, ce le-a luatú asupra'si domnitoriulu absolutu.

Precum vedu, nu lipsescu nici la noi barbati de aceea, carii tienu de intieptiune mare, a ne strapune în statulu aceluia, în care se afli Franci'a înainte cu 80 ani. În tristele timpuri ale aniloru 1848 și 1849 amu auditu adese ori afirmanduse cu brutalitate cinica, că altariulu trebuie derimatu, pentrucă închide calea la tron.

Déca șerbii religiunii ar' fi numai papásiele statului, ar' fi de prisosu a se useni cu derimarea altariului, atunci ar' fi destulu a spune poporului, că ómenii oti cu reverenda șerbescu numai tiraniloru, carii au lipsa de vanitate dieésca, pentru că oficiantii și soldatii se le fia credintiosi. Déca religiunea și consciinți'a nu sunt lucruri indiferente pentru statu, atunci diace în interesulu statului, că religiunea catolică se eșereceze puterea sa asupra inimelóru credintiosiloru sei. Catholiculu inse nu póte orede, că statulu are se dispuna despre doctrin'a credintiei și a moralei, și déca șerbulu bisericéi nu póte funcționá liberu, atunci invetiaturele lui pentru subordinatiune în statu isi perdu totu efectulu.

N'avemu a ne plange, pentrucă s'a încheiatu concordatulu, ci pentrucă s'a încheiatu pré tardiu. Cându s'a introdusu casatori'a civilă în Franci'a, gilotinele mobile au începutu a ciroulá prin tíera, și déca isi facea omulu cruce pre strada, erá în pericul a-si perde capulu.

În numele patriei și alu consciinței morale a popórelóru recomandú propunerea minorității.

Contele Mensdorff crede, că e lucrú firescu, a așteptá rezultatulu pertractariloru cu Rom'a, mai înainte de a se dimitte în desbateré proiectului de lege, propunerea sa nu prejudeca nici unei partite, și din caus'a acest'a o recomandá înalte case.

Princip. Jablonowski propune încheierea ședinței și se primesece.

Ședinți'a din 20 Martiu. Sceneri'a casei cá în diu'a premergătorii, pre strada și în curte o multime de ómeni, galeriele indesate, casa deputatiloru e reprezentată prin unu numeru mare de deputati. Pre banc'a regimului: Hasner, Berger, Potocki, Brestel, Plener și Herbst. Secretariulu min. Erb cetesce protocolulu, contele Lodronu pređá o petitiune din Görtz cu 892 suscrieri în contra concordatului; contele Bloome o adresa a unei comune din Austri'a sup., prin care cativa țierani 'si retragu șcrierile de pre o adresa în contra concordatului; card. Rauscher presenta câteva adrese ale eppului din Linz pentru concordat. Că oratori s'au insoristu: contele Hartig, Arndts, Gablenz, card. Schwarzenberg, Schmerling, br. Krauss, Salm, Auersperg, Leo Thun, eppulu din Brixen, archieppulu din Salzburgu. — Propunerea presiédintelui, că se alterneze oratorii ambelóru partite, se primesece. Contele Hartig: Afirmatiunea unui oratoru de eri, că foiele politice ar' fortíá opiniunea publică, nu o potú recunócece

de adevérata. Sciu pré bine, că pres'a reprezenta o putere, dara nici ea nu e omnipotinta. Maioritatea reprezentantiloru poporului s'a dechiaratu pentru modificarea concordatului, și poporulu alegatoriu n'a desavuatu o pana acum. Cestiunea e ardintă, și nu se mai póte amaná, ca-cu timpulu e asemene unui riu rapede, alu carui torinte numai momentanu se póte impedece prin obstacule, și ceva mai tardiu va proruppe cu vehementia indoita, déca nu'lu vomu conduce în alvi'a sa regulată. Asia stamu și cu cestiunea de facia. Voimu a ne întórce la baza aceea, care a sustatu 70 ani fara de a fi fostu opumnată din vre o parte. S'a diso, că noi votamu legile acestea numai, pentrucă Rom'a nu posiede 300 000 baionete. Dloru mei! Baionetelóru se potú opune érași baionete, și unde e dreptulu, acolo e și puterea. Pentru ce dorescu unii domni amenarea? Pentrucă nu voiescu complanarea definitivă și credú, că castigandu timpulu, voru castigá tóte. Atari mesuré indiumetate aducu frupte amare.

Profesorulu Arndts: În ședinți'a de eri amu auditu ouventari ponderóse pentru referatulu minorității, încatu potú dice: sapienti sat. Amu luatú inse ouventulu, pentrucă asia cere însemnatarea causei, și afara de acest'a încă din motive personale. Precom e cunoscutu, că cateva lune mai înainte amu avutu neplaceri personale, pentrucă m'amu alaturatu minorității, și déca asiú tacé acum, tacerea mea s'aru poté esplirá în modu stangaciú, ca-cu după parerea mea omulu acela e lasiu, **CARE** în casulu necesarin nu posiede curagiulu a-si sustiené și aperiá convingerea sa divergintă. Obiectulu despre care desbatemu, alteréza esenti'a dreptului matrimonialu alu catoliciloru. Maiestatea Sa a dechiaratu în modu solemnú, că atatu densulu catu și urmatorii sei voru observá și sustiené dispusetiunile concordatului, și acum ni se presenta o lege pentru desfintiarea concordatului. E procedur'a acest'a morală?

Déca aru fi vorb'a de unu tractatu comerciálu cu Franci'a séu Angli'a, a carui vatamare ar' trage după sine bombardarea Triestului, — óre procedere ati Dvóstre și atunci în modulu acest'a? Proiectulu de lege e o invectiva pentru biseric'a catolică, se vatama biseric'a fara de a aduce vreunu folosu practicú. Eu nu afli dar' nici o causă spre a recomandá proiectulu acest'a pentru sancționare, și nu voiescu, că Maiestatea Sa și franga tractatele. —

## Cronica esterna.

GERMANIA. Berlinu 23 Martiu. Adu narea imperială a federațiunii germane de nordu se deschise astadi prin regele cu unu mesagiú, în care salutandu a 3-a óra reprezentantii statelóru adunati îi invita a-si continuá lucrarea pe bazele asiediate pana acum. Proiectele respective de legi se propusera consiliului federativu, care în parte le-a și examinatú și voru veni înainte. Institutulu de liber'a migrare întemeiatu în sesiunea de mai înainte se se desvolteze redicanduse tóte pedecele. Enumera apoi obiectele pertractande privitorie la federațiune, precum și despre propunerea bugetului și regularea comerciului internatiunálu postalú; referéza, că s'au încheiatu tractate de posta cu statele sudice: Austri'a, Luxemburg, Norvegi'a, și cu statele unite din Americ'a, care inoa se voru asterne înainte. Altu tractatu încheiatu cu statele unite din Americ'a e destinatú a regulá competinti'a de statu în privinti'a împrumutatelóru imigrari spre a departá și simburile de împarecheri din aceste dóue natiuni strinsu legate prin legatori familiari și interese de comerciú. A restatoritu reprezentarea federațiunii în țierile straine spre a aduce valóre pusetiunii de dreptu alu popórelóru federațiunii germane de nordu și cu via satisfactiune referesece, că pretutindinea a aflatu bună acceptare. Relatiunile amicabile le-a înaintatu și consolidatu între federațiune și puterile din afara și va ingrigí neincetatu a le sustiené. Regele încheia asia:

„Eu potú dá expresiune convingerei mele, că binecuvéntarea pacii va odihni pe inordarile, care vreti a le sacrificá pentru înaintarea intereselóru nationalé, pentru a caróru ingrigire și aperiare s'au aliatu întrég'a patria germană. —

— „Weser Ztg.“ reportéza, că o nota circulară prusiana demintá misiunea oficială a prin-

cipelui Napoleonu și releva consolidarea relațiilor amicale cu Franța. —

**ITALIA.** Rom'a 18 Martiu. Inca n'au disparut temerile despre încordările diplomatice între Rom'a și Vien'a. Conte Crivelli, trimisul Austriei la Rom'a pentru a negocia în cauză modificării concordatului inca nu și-a putut da acreditivile, care obiectu s'a amanat pe timpul nedeterminat, totuși va rămâne în Rom'a, pentru că s. parinte a denumit o comisiune pentru revizuirea concordatului. Într'aceea regimul austriac previne comisiunea și decide asupra chestiunii casatoriilor amestecate. Pap'a audiendă despre acest'a a primit pe contele Crivelli în audiență privată și i a descoperit părerea de reu pentru purtarea și pusețiunea, ce a luat-o regimul austriac în contra'i, pronunțându-se în contra lui Beust și în contra întregului cabinetu din Vien'a cu cea mai mare francheție.

În Franța se continuă executarea organizării puterii armate și a gardei mobile. — Situațiunea baltuescă. —

### Literariu.

— „**Archiv**“ pentru filologia și istoria Nr. XIII a esut în 15 Martiu și continuă: Specialia, din lucrările societății academice române; limbă latină, (XXII); fastii romani; monete și medalie antice și alte anticități; biografia lui Georgiu Sinoai scrisă de el însuși, cu comentariu la elegia lui Tusculana; column'a Traiana, judecata asupra ei, și notiție diverse. —

— „**Transilvani'a**“, fôia asociațiunii Nr. 8 inca se afla esut la lumina. Cuprinde: Dr. Vasile Popu, continuare și fine; „Convorbiri literare“, Moldov'a la an. 1829 poezia de Vasile Fabianu; ceva despre muzeul transilvanu; Clio, continuare; bibliografia; de ale asociațiunii noastre și „Buletinul instrucțiunii publice“ din Romani'a. —

— În interesul „**Amvonului**“. Tipăritu din Nrii 1 și 2 alu „Amvonului“ numai o mie de exemplare, era numărul prenumeranților nostri trecându bine peste 1000, mai multor prenumeranți și reclamanti nu mai potemu s'ierbi cu numerii amintiti; facemu înec cunoscutu, cumca ambii acei numeri se voru retipări în scurtu, atunci vomu satisface tuturor acelor'a DD. prenumeranți, caroru le lipsescu acesti numeri. Se întielege dara de sine, ca și prenumeranții noi, cari dora voru soși de aci înainte (inca totu ne vinu), voru avé fôia completa dela începutu. Ne rogamu înec, că langa numirea română a locinției și postei ultime se se espuna și cea germană s'eu maghiară, că ea nu se faca confuziune la speditor'a postale.

Totu odata ceremu indulgență onorabilor nostri prenumeranți, pentru că impregiurari neateratôrie de noi au împedecat esirea regulată a unor numeri din urma și „Amvonului“. Noi ducemu redacțiunea în Oradea, era tipăritu foiei se face în Pest'a, din cauza ca unic'a tipografia ce o avemu pana acum în Oradea, duce o lipsă atatu de mare de lucratori, incatu nu pôte satisface nici întreprinderilor primite pana acum, necum se pôte primi noue întreprinderi. Acest'a impregiurare dara se ne scuse deocamdata, ascurandă pre onorații prenumeranți, ca am facutu dispusețiuni necesare, ca celu multu dela Nr. 7—8 se ésa fôia, dupa cum am promis, totu cate cu o luna mai înainte de timpul pentru care suna.

Au aparut pana acum 5 numeri, de pe Ianuaru, Februaru și 1—15 Martiu, în cari, afara de predicile regulate de dominece și serbatori, amu mai publicat 2 predicile funebrale, doi articli din retoric'a sacra, despre teostulu și esordulu predicilor, mai multe poezie și miscelane, și 8 predicile pentru postulu mare despre patimele D. N. I. Cr.; și am esorisu 2 premie de cate 4 galbeni. Vomu urmá și mai departe totu în directiunea scéat'a.

Oradea mare în 26 Martiu 1868.

Iustinu Popfiu.

**Braslovu** 1 Apr. n. (Falimente.) Vedemu ca on. tribunalu publica mai la vale concursu asupra averii lui Carabet Bogdanu (nu-

mitu Buiediu). Dara de unde soia tribunalulu ca acelu cartoforu era și negutiatoriu? Cine a vedutu firm'a s'eu patent'a și ceroulariu lui negutiatorescu? Unu tineru arménu supusu romanescu dela Romanu venit aici pentru că se bata la carti și se p'rdia într'o nôpte cate 2 pana la 600 fl. v. a., nu se pôte numi negutiatoriu, ci cu totulu altuceva. Preste acésta Buiediu o a stersu la sanetós'a în 22 Martiu presté Sibiu și Temisiór'a s'eu la Pest'a s'eu pe Dunare în diosu la Galat'. Prin urmare celi carii au cerutu concursu asupra acelu stergariu au se și îngrijésca de arestarea'i, deoa nu vreu se remana și de risulu lui, precum s'a îngrijitu în lunile trecute de arestarea altoru doi érași fugiti, între cari Petru Stef. totu asemenea cérlatanu dela Ploiesoi, totu ómeni carii facu rusine fôrte mare clasei negutiatoresci din Romani'a și între cari se renumera și cei falimentati din nou la Focsiani, că se tacemu de alti cativa dela Bucuresci etc. Pe acestu soiu de negutiatoriu dn. Eliadu îi numesce în brosiur'a sa esita de curénda \*) „bazîrgani“, „martiafoi“, „pragmatefti“, „cupeti“, éra nu comercianti, ci ómeni, caroru mintiun'a, insielatiunea, vulpeni'a, juramentulu strimbu și insusi furtulu nu le este strainu.

Fia diu într'o óra buna, ca din toti „martiafoii“ cati au insielatu piati'a n'ost'ra de 1 anu încóce, nici unulu n'a fostu romanu, éra despre servitorii romani dela B. B. se adevéri, ca aceiasi fusera numai instrumentulu comtoaristului ungurenu I. I., carele se afla în féra, din cauza ca, pre langa furturi númerose a comisii și plastografia, adica a facutu politie false.

Audimu totuodata, ca politi'a locala s'ar fi determinat a sparge din Brasiovu tóte cuiburile cartoforilor de hasardu, unde se perdu averile cu miile. —

\*) Comerciulu anticu și comerciulu modernu. Bucuresci 1868. —

Nr. 1736—1868/civ.

1—3

### Edictu.

Dela magistratu Brasiolvu urbanu și districtualu, că tribunalulu se face cunoscutu, ca la cererea lui Christea și N. Orgidanu că creditori ai negutiatorului fugitu Carabetu Bogdan, cu decisiune de astadi, se deschide concursu presté tóta averea miscatôria, ori unde s'ar aflá ea, și presté averea cea nemiscatôria alui Carabetu Bogdan aflatôria în tierile, unde ordinea concursuala din 18 Iuliu 1853 isi are activitatea sa, și cumca pentru cridatariulu fugariu, cu scopu de a i se pastrá drepturile, se ordiná d. advocatu provincialu Ioane Hinz că curatore pentru absente.

În urmarea acestor'a toti aceia, cari au ver-ce felu de pretensiune la averea caduța în concursu, se aviséza, că se și le faca cunoscute aici pana în 30 Maiu 1868, fiinduca în casulu contrariu, cu tóte ca li s'ar compete dreptulu de prioritate s'eu p'emoratitiu de (zalogu) s'eu de proprietate, se voru eschide dela pertractarea concursului și si-ar' perde tóte pretensiunile asupra masei acestei concursuale, é' administratôre alu masei interimale se ordinéza d. advocatu provincialu Mauritiu Klokner și că substitutu acestuia d. advocatu prov. Carolu Schnell în Brasiovu.

Pentru confirmarea administratôreului interimalu alu masei concursuale, s'eu pentru alegerea unui altu administratôre, mai incio pentru alegerea comitetului definitiv de creditori se ordinéza diu'a de infaciare pe 2 Iuliu a. c., dupa amédi, la 3 óre, la care au a se arátá creditorii aceia, cari si-au insinuat pretensiunile la masa concursuala pe langa incungiurarea urmariorului §lui 44 alu ordinei concursuale.

Brasiovu 26 Martiu 1868.

Magistratu urbanu și districtualu  
cá tribunalulu.

(tr.)

### Edictu.

Judecatori'a singularia delegata pentru cerculu Branului în Zernesci, face cunoscutu prin edictulu acest'a lui Aldea Benga economu din Sirne, cumca Stanu Colesiu economu din Zernesci a prezentat în 8 Martiu 1868 la Nr. 266/civ. aici la judecatori'a o actiune în contra lui pentru o pretensiune de 31 fl. v. a. s. c. s.; și fiinduca actorele s'a dechiarat, ca nu ar' poté eruá comoratiunea presenta a incusatului; și nefindu judecatoriiei contrariulu cunoscutu: s'a denumit advocatu provincialu dn. Nicolau Strevoiu de curatoru alu incusatului.

lui, că se p'orte procesulu acest'a dupa normele procedurii civile pre spesele și pericululu absentelui, — ordinandu totu deodata diu'a de infaciare spre pertractarea cauzei acesteia pre 25 Aprile 1868 demanéti'a la 9 óre aici în localulu judecatoriiei.

Prin acésta se face incusatulu atentu, ca pana la diu'a de infaciare are a'si informá curatorulu despre starea cauzei acesteia de judecata spre a'lu poté representá dupa cerinti'a s'eu a propune judecatoriiei unu altu reprezentante, ca la din contra va avé a'si aserie siesi urmarile neglijenței.

Zernesci în 9 Martiu 1868.

3—3

Nr. 320/civ.

3—3

### Edictu.

Dela judecatori'a singularia delegata pentru cerculu Branului în Zernesci se face cunoscutu, ca la cererea esecuentelui d'ni Georgiu Enescu iun. în scól'a centrale din Branu în contra d'ni Georgiu Radovicu recte Bucuru Masu din Port'a pentru solvirea unei sume de 90 fl. și 37 fl. v. a. c. s. c. s'a concesu vendiarea efectelor esecutului, precum mobile de case și culina, vestimente, vase etc. etc. și diu'a de vendiare se determina mai anteu pe 18 Aprile 1868 la faci'a locului în comun'a Port'a, apoi pe 2 Maiu 1868 în locu Zernesci, cu adaugere, ca neputenduse vinde antea óra cu pretiulu estimarei, a dóu'a óra se voru vende și sub acelu; înse numai pre langa bani gata. La acest'a se invita voitorii de cumparare.

Zernesci în 20 Martiu 1868.

Nr. 2350/1867.

2—3

### Publicatiune.

Prin emisulu înaltulu regiu Guvernu din 4 Dec. 1867 Nr. 25.463 s'au concesu comunei Apoldu de susu seauulu Miercurea amanarea tienerei tergiului din 19 Nov., adica celu din diu'a de Elisabet'a pre 11 Decembre a fiesce caru anu.

Acésta se aduce spre sciinti'a tuturor, — pre cumca tergiulu de tómn'a din comun'a Apoldu se va tiené de aici încolo totudeuna în 11 Decembre, începundu dela anulu 1868, — caruia i va premerge usitatulu tergu de vite, care tiene 3 dile, adica în 8, 9, 10 Decembre. Miercurea în 26 Ianuaru 1868.

Oficiolatu scaunulu.

### Anunciu.

Subscribula face onoratu publicu cunoscutu, cumca în 20 Martiu a. c. si-a deschis cancelari'a de advocatura în piati'a mare sub Nr. 196 în Fagarasiu și se recomanda p. t. publicu spre prompta portarea de procese.

Fagarasiu în 20 Martiu 1868.

**Arnoldu Friedsmann,**

1—3

advocatu.

### Publicatiune.

Bunulu fostu odata în posesiunea lui Iosifu Bistrai în Bist'ra aprópe de Campeni, Abrudu și de drumulu de tiéra nou deschisu alu Turdei, pentru departarea locuinției posesorului se afla de vendutu s'eu de esarendatu; se afla totuodata pre acestu bunu una negutiataria de marfe micste și unu edificiu cu posițiunea langa drumu fôrte aptu pentru ospetaria (crisma).

Deslucire mai de aprópe se face prin

**Adolf Stoffel**

3—3

în Sibiu. (Hsh.)

Cursurile la burea în 31. Mart. 1868 sta asia:

Galbini imperatesci	—	—	5 fl. 47 cr. v.
Augsburg	—	—	112 „ 75 „
London	—	—	115 „ 40 „
Imprumutulu nationalu	—	—	56 „ 60 „
Obligatiile metalice vechi de 5 %	—	—	57 „ 70 „
Actiile bancului	—	—	703 „ — „
„ creditului	—	—	189 „ 40 „

Obligatiile transilvane ale desarcinării pamentului în 27. Mart. 1868:

Bani 66:25 — Marfa 67.—.